

**UCHWAŁA NR 125.2017**  
**RADY GMINY DUBICZE CERKIEWNE**

z dnia 27 marca 2017 r.

**w sprawie wystąpienia z wnioskiem do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem  
Wojewody Podlaskiego o zmianę nazwy miejscowości Krągłe na Krugłe.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2016r. poz.446) i art. 8 ust. 1, ust. 2 i ust. 4 pkt 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003 r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych (Dz. U. z 2003 r. Nr 166 poz. 1612, z 2005r. Nr 17, poz. 141), Rada Gminy Dubicze Cerkiewne, uchwała, co następuje:

**§ 1. 1.** Postanawia się wystąpić do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Podlaskiego z wnioskiem o zmianę urzędowej nazwy miejscowości „Krągłe” na „Krugłe”.

2. Wniosek stanowi załącznik do uchwały

3. Wystąpienie z wnioskiem, o którym mowa w § 1 zostało poprzedzone konsultacjami społecznymi z mieszkańcami miejscowości Krągłe.

**§ 2.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Dubicze Cerkiewne.

**§ 3.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia

**Uzasadnienie**

Przeprowadzenie procedury zmiany nazwy miejscowości „Krągłe” na „Krugłe” jest uzasadnione zwyczajowo a także wynika z potrzeby ujednoczenia używania nazwy miejscowości w obiegu administracyjno-prawnym. W związku z tym, że m. Krągłe jest miejscowością zamieszkałą do dokonanie zmiany jej nazwy wymagane jest przeprowadzenie konsultacji z mieszkańcami. Konsultacje społeczne wskazały, że mieszkańcy biorący udział w konsultacjach pomimo jednogłównego poparcia uprzednio zgłoszonego wniosku o zmianę nazwy miejscowości w konsultacjach opowiedzieli przeciwko zmianie. Rada Gminy Dubicze Cerkiewne postanowiła jednak na sesji Rady Gminy Dubicze Cerkiewne w dniu 26 stycznia 2017r. kontynuować działania prawne związane ze zmianą nazwy miejscowości uzasadniając dalsze wdrażanie procedur dot. zmiany nazwy miejscowości „Krągłe” na „Krugłe” kierując się potrzebą uporządkowania i ujednoczenia nazewnictwa tej miejscowości i doprowadzenia do zgodności nazwy z nazwą powszechnie używaną przez jej mieszkańców, mieszkańców gminy a także mieszkańców sąsiednich miejscowości przynależnych administracyjnie do innych gmin. Podjęte działania uzasadnia także fakt, że proponowana nazwa miejscowości po zmianie jest zapisana w licznych dokumentach urzędowych, mapach fizycznych, aktach stanu cywilnego itp. Biorąc powyższe pod uwagę w pełni uzasadnione jest podjęcie niniejszej uchwały.

Przewodniczący Rady

**mgr Jerzy Karpiuk**

Załącznik nr 1 do uchwały  
Rady Gminy Dubicze Cerkiewne  
Nr 17.125.2017 z dnia 27 marca 2017r.

Dubicze Cerkiewne, dnia 27.03.2017 r.

**Pan**

**Mariusz Błaszczak  
Minister Spraw Wewnętrznych i  
Administracji  
ul. Batorego 5  
02-591 Warszawa**

**za pośrednictwem**

**Wojewody Podlaskiego  
ul. Mickiewicza 3  
15-213 Białystok**

## **Wniosek**

### **o dokonanie zmiany urzędowej nazwy miejscowości Krągłe na nazwę „Krugłe”**

Rada Gminy Dubicze Cerkiewne na podstawie art. 8 ust. 1, 2 i 4 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003 roku o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych (Dz. U. Nr 166, poz., 1612, z 2005r. Nr 17, poz. 141), zwraca się o dokonanie zmiany urzędowej nazwy miejscowości Krągłe na nazwę „Krugłe”, położonej na terenie Gminy Dubicze Cerkiewne, powiecie hajnowskim, województwie podlaskim.

### **Uzasadnienie**

Z wnioskiem do Wójta Gminy o zmianę dotychczas obowiązującej nazwy miejscowości Krągłe wystąpili mieszkańcy w tej miejscowości. Zgodnie z art.8 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjologicznych, nazwa miejscowości jest ustalana, zmieniana lub znoszona na wniosek rady gminy, na którym obszarze jest położona miejscowość. Rada Gminy przedstawia wniosek ministrowi do spraw administracji publicznej za pośrednictwem wojewody, co uzasadnia wystąpienie z powyższym do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Podlaskiego.

Nazwa miejscowości została zmieniona na początku lat 80 tych ubiegłego stulecia. Wykaz urzędowych nazw miejscowości w Polsce ukazał się na podstawie zarządzenia nr 15 Ministra Administracji, Gospodarki Terenowej i Ochrony Środowiska z dnia 10 lipca 1980 roku w sprawie ustalenia wykazu miejscowości w Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej (Dz. Urz. MAGTiOŚ Nr 4, poz. 9) Publikacja ta została wydana w trzech tomach w latach 1980-82 przez Ministerstwo Administracji, Gospodarki Terenowej i Ochrony Środowiska oraz Główny Urząd Statystyczny. Z chwilą wejścia w życie w/w przepisów w obiegu administracyjno- prawnym, jako urzędowa nazwa miejscowości była używana nazwa Krągłe. Jak wynika z posiadanych informacji o zmianie nazwy miejscowości Krugłe na Krągłe nie byli poinformowani jej mieszkańcy. W archiwum urzędu nie odnaleziono dokumentów świadczących o przeprowadzeniu konsultacji z mieszkańcami w tej sprawie. Dlatego starsi mieszkańcy miejscowości do dnia przeprowadzenia konsultacji byli przekonani, że są mieszkańcami miejscowości Krugłe a nie Krągłe.

W przypadku wniosku dotyczącego nazwy miejscowości zamieszkałej, rada gminy jest obowiązana uprzednio przeprowadzić w tej sprawie konsultacje społeczne z mieszkańcami tej miejscowości. Realizując postanowienie w/w przepisu ustawy Rada Gminy Dubicze Cerkiewne podjęła uchwałę Nr 11.87.2016 z dnia 17 czerwca 2016r. w sprawie przeprowadzenia konsultacji

z mieszkańcami zamieszkałymi w miejscowości Krągłe, gmina Dubicze Cerkiewne, dotyczących zmiany nazwy miejscowości.

Konsultacje z mieszkańcami zostały przeprowadzone w dniu 28 sierpnia 2016r. przez komisję powołaną Zarządzeniem Wójta Gminy Dubicze Cerkiewne Nr 115.2016 z dnia 28 lipca 2016r. w sprawie powołania komisji do przeprowadzenia konsultacji z mieszkańcami m. Krągłe w przedmiocie zmiany nazwy miejscowości, określenia terminu przeprowadzenia konsultacji oraz ustalenia wzoru protokołu z przeprowadzonych konsultacji.

Konsultacje społeczne wskazały, że mieszkańcy m. Krągłe pomimo jednogłośniego poparcia uprzednio zgłoszonego wniosku o zmianę nazwy miejscowości w konsultacjach opowiedzieli przeciwko zmianie. W konsultacjach wzięło udział 5 mieszkańców miejscowości Krągłe z tego 1 osoba opowiedziała się za zmianą nazwy miejscowości a 4 osoby były przeciwne.

Rada Gminy Dubicze Cerkiewne postanowiła jednak na sesji Rady Gminy Dubicze Cerkiewne w dniu 26 stycznia 2017r. kontynuować działania prawne związane ze zmianą nazwy miejscowości uzasadniając dalsze wdrażanie procedur w tym zakresie względami zwyczajowymi oraz potrzebą ujednoczenia używania nazwy miejscowości w obiegu administracyjno-prawnym.

Uzasadnieniem powyższej decyzji jest także fakt, że mieszkańcy tej miejscowości i miejscowości sąsiednich z terenu gminy i gmin sąsiednich w przeszłości używali jak i obecnie używają nazwy „Krugłe”. Zauważyć należy, że nazwa miejscowości „Krugłe” widnieje także w dokumentach urzędowych m.in. aktach własności nieruchomości, aktach stanu cywilnego, księgach parafialnych, mapach, których kserokopie stanowią załączniki do niniejszego wniosku. Także w ewidencji gruntów i budynków prowadzonej przez Starostę Hajnowskiego figuruje obręb „Krugłe”.

Należy podkreślić, że zmiana nazwy miejscowości Krągłe na Krugłe pozwoli na wyraźniejszą jej identyfikację i odróżnienie jej od innych miejscowości o tożsamej nazwie, których zgodnie z obowiązującym wykazem urzędowych nazw miejscowości jest kilka, a efektem tego będą ułatwienia komunikacyjne i korespondencyjne z mieszkańcami.

Mając na uwadze art.8 ust.4 pkt 6 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektach fizjograficznych należy zaznaczyć, że proponowana zmiana nazwy miejscowości Krągłe na Krugłe biorąc pod uwagę małą liczbę mieszkańców będzie wymagać nieznacznych nakładów finansowych w zakresie zmian danych adresowych osób fizycznych (firmy oraz instytucje na terenie miejscowości nie prowadzą działalności).

Wobec powyższego przyjęto niżej wymienione zasady rozkładu kosztów, które będą konsekwencją proponowanej zmiany:

- 1) Wymiana dowodów osobistych związana z danymi miejsca urodzenia( miejsce zamieszkania do celów meldunkowych w obecnych wzorach dowodów osobistych nie jest zamieszczane), będzie dla mieszkańców nieodpłatna a koszty obsługi związanej z przyjęciem wniosków oraz wydaniem nowych dowodów osobistych zostaną sfinansowane z budżetu gminy.
- 2) Wymiana pozostałych dokumentów w tym. m.in. praw jazdy, dowodów rejestracyjnych pojazdów zostaną sfinansowane bezpośrednio przez samych zainteresowanych
- 3) Wymiana tablic miejscowości i tablic informacyjnych na drogach gminnych i powiatowych zostanie sfinansowana przez zarządców dróg.

Dotychczasowe koszty poniesione przez Gminę Dubicze Cerkiewne związane z przygotowaniem dokumentacji koniecznej do przedłożenia wniosku o zmianę nazwy miejscowości w tym przeprowadzenie konsultacji z mieszkańcami w terenie wyniosły ok. 500 złotych.

Zgodnie z wymaganiami ww. ustawy do wniosku kierowanego do ministra właściwego do spraw administracji publicznej przedkłada się w załączeniu opinię starosty powiatu, na którego terenie jest położona miejscowość lub obiekt fizjograficzny, jako właściwego w sprawach geodezji i gospodarki gruntami. Starosta Hajnowski w piśmie z dnia 9 lutego 2017r. roku, znak: GK.6621.4.31.2017 przychylił się do argumentów uzasadniających potrzebę zmiany nazwy miejscowości i wydał pozytywną opinię w tej sprawie.

Wypełniając dyspozycję art. 8 ust.4 pkt 1 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych (Dz. U. Nr 166, poz.,1612, z 2005r. Nr 17, poz. 141), Rada Gminy Dubicze Cerkiewne w dniu 27 marca 2017r. podjęła uchwałę Nr

17.125.2017 w sprawie wystąpienia z wnioskiem do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Podlaskiego o zmianę nazwy miejscowości Krągłe na Krugłe.

Zważywszy na powyższe, wnoszę o pozytywne rozpatrzenie wniosku i zmianę urzędowej nazwy miejscowości Krągłe na nazwę „Krugłe”

### **Załączniki:**

1. Wykaz mieszkańców popierających wniosek o zmianę nazwy miejscowości
2. Uchwałą Rady Gminy Dubicze Cerkiewne Nr 11.87.2016 z dnia 17 czerwca 2016r. w sprawie przeprowadzenia konsultacji z mieszkańcami zamieszkałymi w miejscowości Krągłe, gmina Dubicze Cerkiewne, dotyczących zmiany nazwy miejscowości.
3. Zarządzenie Wójta Gminy Dubicze Cerkiewne Nr 115.2016 z dnia 28 lipca 2016r. w sprawie powołania komisji do przeprowadzenia konsultacji z mieszkańcami m. Krągłe w przedmiocie zmiany nazwy miejscowości, określenia terminu przeprowadzenia konsultacji oraz ustalenia wzoru protokołu z przeprowadzonych konsultacji.
4. Protokół z dnia 28.08.2017 r. z przeprowadzonych konsultacji z mieszkańcami m. Krągłe,
5. Opinia Starosty Hajnowskiego w sprawie zmiany miejscowości Krągłe z dnia 9 lutego 2017r. roku, znak: GK.6621.4.31.2017.
6. Kopia mapy topograficzna z zaznaczonymi granicami miejscowości Krągłe w skali 1:85 000
7. Uchwała Rady Gminy Dubicze Cerkiewne Nr 17.125.2017 z dnia 27 marca 2017r. w sprawie wystąpienia z wnioskiem do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Podlaskiego o zmianę nazwy miejscowości Krągłe na Krugłe.
8. Zestaw dokumentów potwierdzających stosowanie nazwy m. Krugłe”
  - 1-2) Kserokopia rejestr mieszkańców z lat 1960- 1980
  - 3) Kserokopia aktu własności ziemi z 1972r.
  - 4) Kserokopia pismo urzędowego z 1984r.
  - 5) Kserokopia wypisu z rejestru gruntów z 1984r.
  - 6) Kserokopia skróconego odpisu aktu małżeństwa z 1987r.
  - 7) Kserokopia decyzja Naczelnika Gminy z 1988r.
  - 8) Kserokopia mapy poinwentaryzacyjnej z 2016r.
  - 9) Kserokopia faktury VAT za energie elektryczna z 2016r.
  - 10) Umowa o zaopatrzenie w wodę z 2016r.